

白宮應否交出錄音帶

美地方法官今作裁定

敗訴一方肯定會向高院上訴

【華盛頓二十日美聯社電】美國最高法院法官，將於今日裁定，白宮應否交出與水門事件有關的錄音帶。在這次歷史性判決中，敗訴的一方，肯定會向美國最高法院提出上訴。最高法院將於今日下午三時，在華盛頓的白宮大樓內，對此案作出最後的裁決。敗訴的一方，肯定會向最高法院提出上訴。敗訴的一方，肯定會向最高法院提出上訴。

南北韓和談陷破裂

平壤藉金大中事件要求漢城撤換代表

【漢城二十日美聯社電】南北韓和談，今日陷入僵局。平壤方面，藉金大中事件，要求漢城撤換代表。平壤方面，藉金大中事件，要求漢城撤換代表。平壤方面，藉金大中事件，要求漢城撤換代表。

愛爾蘭共和軍派出炸彈特遣隊赴倫敦

英將面臨更多炸彈更大損毀

【倫敦二十日美聯社電】愛爾蘭共和軍，今日宣佈，將派出炸彈特遣隊赴倫敦。愛爾蘭共和軍，今日宣佈，將派出炸彈特遣隊赴倫敦。愛爾蘭共和軍，今日宣佈，將派出炸彈特遣隊赴倫敦。

瑞典銀行劫匪與警對峙六日

終於棄械投降

【斯德哥爾摩二十日路透電】瑞典銀行劫匪，今日宣佈，終於棄械投降。瑞典銀行劫匪，今日宣佈，終於棄械投降。瑞典銀行劫匪，今日宣佈，終於棄械投降。

金價漲三元多

倫敦金價漲三元多

【倫敦二十日路透電】倫敦金價，今日上漲三元多。倫敦金價，今日上漲三元多。倫敦金價，今日上漲三元多。

對圍攻周恩來的看法

論社

【本報訊】倫敦金價，今日上漲三元多。倫敦金價，今日上漲三元多。倫敦金價，今日上漲三元多。

【本報訊】倫敦金價，今日上漲三元多。倫敦金價，今日上漲三元多。倫敦金價，今日上漲三元多。

協同委員會

昨首次開會

【華盛頓二十日美聯社電】協同委員會，今日舉行首次會議。協同委員會，今日舉行首次會議。協同委員會，今日舉行首次會議。

東京美領事館

被投擲燃燒彈

【東京二十日路透電】東京美領事館，今日被投擲燃燒彈。東京美領事館，今日被投擲燃燒彈。東京美領事館，今日被投擲燃燒彈。

日明年度國防預算

首次超出一兆日元

【東京二十日路透電】日本明年度國防預算，今日宣佈，首次超出一兆日元。日本明年度國防預算，今日宣佈，首次超出一兆日元。日本明年度國防預算，今日宣佈，首次超出一兆日元。

駐泰美軍部隊

首批今起撤退

【曼谷二十日路透電】駐泰美軍部隊，今日宣佈，首批今起撤退。駐泰美軍部隊，今日宣佈，首批今起撤退。駐泰美軍部隊，今日宣佈，首批今起撤退。

金邊南郊市場

恐怖分子肆虐

【金邊二十日路透電】金邊南郊市場，今日發生恐怖襲擊。金邊南郊市場，今日發生恐怖襲擊。金邊南郊市場，今日發生恐怖襲擊。

耶加達烟花廠

火藥爆炸大火

【雅加達二十日路透電】雅加達烟花廠，今日發生火藥爆炸大火。雅加達烟花廠，今日發生火藥爆炸大火。雅加達烟花廠，今日發生火藥爆炸大火。

金邊南郊市場

恐怖分子肆虐

【金邊二十日路透電】金邊南郊市場，今日發生恐怖襲擊。金邊南郊市場，今日發生恐怖襲擊。金邊南郊市場，今日發生恐怖襲擊。



精益求精 又一貢獻

全港獨家首創採用彩色啞光絨面相紙

彩色能保持永恒鮮艷
紙質強韌避免屈折之弊
雪白紙質，細緻紙紋更能顯示
照片有立體感覺
請試用及品評



十四間分行，遍佈港九，可指定在任何一間取件

$12\sqrt{3 \times 5 \times 2.5} = 42.426406$

$\pi \times 6.2^2 \times 3.2 = 90.611903$

計算器工程

快捷妥當又準確

閣下的職業或學業如果是與數、理、化有密切關係的話，當然知道 $\sqrt{\quad}$ 和 π 的重要性，就因為它們重要，因此編製了這方特在他們新出的JE-860型電子計算機上加上了自動平方根和 π 的計算，祇須按下 $\sqrt{\quad}$ ，即可迅速算出任何數目的平方根；按下 π ，即可自動將3.1415926數值輸入，以便迅速進行常數 π 的計算。

JE-860型機身小巧，操作簡易，更有自動常數計算設備，無須每次按鍵計算，採用最新MOS-LSI電路，性能可靠，無須保養，交、直流電（UM-3x4）或可充電式蓄電池均可使用。

Panasonic
國際牌電子計算機

信興電器貿易有限公司
香港中環德輔道中1401室
電話：5-256161-8
傳真：3-430161

JE-860型
八位數式

創集體謀殺的空前紀錄 德州兇案動機有爭論

雖然變態行為與殺人合併，是歷史上許多集體謀殺特徵，但有人否認動機是性。

由十七歲的李奧及十八歲的詹姆斯，在德州南部的萊特維爾，於去年十一月，殺害了四十二名男女老幼，創下集體謀殺的空前紀錄。警方在萊特維爾，發現了四十二具屍體，這些屍體被埋在一個大坑裡。警方在現場發現了許多證物，包括血跡、衣服、鞋子等。警方在現場還發現了許多證人，包括一些當地的居民、警察、醫生等。警方在現場還發現了許多證物，包括血跡、衣服、鞋子等。警方在現場還發現了許多證人，包括一些當地的居民、警察、醫生等。

德戰犯波爾曼生死之謎

一九四五年五月，在柏林被俘的波爾曼，在戰後被關押在柏林。波爾曼在戰後被關押在柏林，直到一九四九年才被釋放。波爾曼在戰後被關押在柏林，直到一九四九年才被釋放。波爾曼在戰後被關押在柏林，直到一九四九年才被釋放。波爾曼在戰後被關押在柏林，直到一九四九年才被釋放。

婚姻豈真如兒戲

事實上確有不少結婚儀式是戲劇化的，例如有人跳傘結婚，亦有人潛入海底結婚等。

多數人同意，婚姻是一個嚴肅的承諾，但也有人認為婚姻只是一場遊戲。有人認為婚姻是一場遊戲，有人認為婚姻是一個嚴肅的承諾。有人認為婚姻是一場遊戲，有人認為婚姻是一個嚴肅的承諾。有人認為婚姻是一場遊戲，有人認為婚姻是一個嚴肅的承諾。

美國年中有百萬兒童私逃

一個統計顯示，美國年中有百萬兒童私逃。這些兒童私逃的原因有很多，包括家庭不和、經濟困難、逃避法律制裁等。這些兒童私逃的原因有很多，包括家庭不和、經濟困難、逃避法律制裁等。這些兒童私逃的原因有很多，包括家庭不和、經濟困難、逃避法律制裁等。

德農冒死拯救大鐘

在二戰期間，德國農民冒死拯救大鐘。這些農民在戰火中，冒着巨大的風險，將大鐘隱藏起來，以保護它們不被敵人的飛機炸毀。這些農民在戰火中，冒着巨大的風險，將大鐘隱藏起來，以保護它們不被敵人的飛機炸毀。



印巴等國流行 婚嫁由父母安排

在印度、巴基斯坦等國，婚嫁通常由父母安排。這種傳統在這些國家非常普遍，父母會為子女選擇配偶，而子女通常沒有選擇的權利。這種傳統在這些國家非常普遍，父母會為子女選擇配偶，而子女通常沒有選擇的權利。

方氏英文專修夜校

本校新學期定於九月五日開課
即招初學班至進修班各級新生

校址：九龍土瓜灣北街一四一號（天廚對面）
電話：三三三〇

萃華英文專修夜校

增設土瓜灣分校招生

校址：九龍土瓜灣北街一四一號（天廚對面）
電話：三三三〇

九龍立信會計專科學校

（一）會計專科班（二）會計專科班
（三）會計專科班（四）會計專科班

校址：九龍土瓜灣北街一四一號（天廚對面）
電話：三三三〇

嶺東中學招生

（一）大學預科班（二）大學預科班
（三）大學預科班（四）大學預科班

校址：九龍土瓜灣北街一四一號（天廚對面）
電話：三三三〇

丹麥·意大利·日本名廠傢俬

設計一流 美輪美奐
款式新穎 氣派豪華

傢俬部遷新址
傢俬部已遷往與本公司相連之維多利亞大廈，佔地四千餘呎，裝修華麗，陳設高雅，歡迎參觀。

聖瑪利英文書院續招新生

（一）小學預科班（二）小學預科班
（三）小學預科班（四）小學預科班

校址：九龍土瓜灣北街一四一號（天廚對面）
電話：三三三〇

南斯拉夫主辦國際泳賽

我國不被接納參加

泳協會長強硬抗議

並表示將盡力維護屬會權益

【本報訊】南斯拉夫主辦之「世界游泳錦標賽」，因我國不被接納參加，引起我國游泳協會之強烈抗議。據悉，該項比賽原定於本月廿二日至廿八日在南斯拉夫之貝爾格萊德舉行。我國游泳協會會長陳嘉庚，於本月廿一日電告世界泳聯主席，表示我國游泳協會對該項比賽之舉辦，深感榮幸，並願參加。惟該會主席竟以我國游泳協會之組織，不符合該會之規定為由，拒絕我國參加。陳會長對此表示強烈不滿，並表示將盡力維護屬會之權益。我國游泳協會已決定，將派出一支實力強大之隊伍，參加在該項比賽中，以維護我國之榮譽。此舉引起國際泳壇之廣泛關注，各國游泳協會紛紛表示，將對我國游泳協會之抗議，予以同情和支持。

足總今召開特別執委會

商討各組聯賽改制

安排慶祝禧慶賽事

【本報訊】足球總會今日下午二時，在會所召開特別執委會，商討各組聯賽改制及安排慶祝禧慶賽事。會議由主席主持，出席者有各組聯賽之代表及執委會成員。會議中，主席首先報告了各組聯賽之現狀，並提出改制之建議。各組代表紛紛發言，對主席之建議表示支持，並提出了一些修改意見。主席表示，將採納各組代表之建議，對各組聯賽進行改制。此外，會議還討論了安排慶祝禧慶賽事之事宜。主席表示，將在全國範圍內，舉辦一系列慶祝禧慶賽事，以慶祝禧慶之到來。此舉引起各界之廣泛關注，各界紛紛表示，將全力支持足球總會之工作。

禧慶祝段階個三

隊甸緬馬大邀

港訪問月十于

【本報訊】足球總會今日下午二時，在會所召開特別執委會，商討各組聯賽改制及安排慶祝禧慶賽事。會議由主席主持，出席者有各組聯賽之代表及執委會成員。會議中，主席首先報告了各組聯賽之現狀，並提出改制之建議。各組代表紛紛發言，對主席之建議表示支持，並提出了一些修改意見。主席表示，將採納各組代表之建議，對各組聯賽進行改制。此外，會議還討論了安排慶祝禧慶賽事之事宜。主席表示，將在全國範圍內，舉辦一系列慶祝禧慶賽事，以慶祝禧慶之到來。此舉引起各界之廣泛關注，各界紛紛表示，將全力支持足球總會之工作。

國際盃業餘棒球賽

賽程全部編定

中華棒球隊已抵羅馬

首仗于週末出戰日本

【本報訊】國際盃業餘棒球賽之賽程，已全部編定。中華棒球隊已於本月廿一日抵達羅馬，並將於本週末與日本隊進行首場比賽。中華棒球隊之教練表示，球隊已做好了比賽之準備，將在比賽中全力以赴，爭取取得好成績。日本隊之教練也表示，球隊將全力以赴，爭取取得好成績。此項比賽引起國際棒壇之廣泛關注，各國棒球隊紛紛表示，將全力支持中華棒球隊之工作。

排聯昨日裁判講座

池田講解執法技術

【本報訊】排球聯合會昨日在會所舉行裁判講座，由池田先生講解執法技術。講座吸引了眾多排球愛好者參加。池田先生首先介紹了排球比賽之基本規則，並對執法技術進行了詳細講解。他強調，執法技術是排球比賽之關鍵，裁判必須具備良好之執法技術，才能確保比賽之公平。講座結束後，池田先生還與參加者進行了交流，解答了他們之疑問。此舉引起排球愛好者之廣泛關注，各界紛紛表示，將全力支持排球聯合會之工作。

中華巨人少棒隊

離華府赴紐約

公平出賽努力求勝

巨人隊經得起考驗

【本報訊】中華巨人少棒隊已於本月廿一日離開華府，前往紐約參加比賽。該隊之教練表示，球隊將在比賽中全力以赴，爭取取得好成績。巨人隊之隊員表示，他們將全力以赴，爭取取得好成績。此項比賽引起國際棒壇之廣泛關注，各界紛紛表示，將全力支持中華巨人少棒隊之工作。



中華少棒隊成員合影，前排為隊員，後排為教練及隨行人員。

THE THREE FANTASTIC SUPERMEN

天龍地虎

主演：李元霸、元彪、狄龍

導演：羅卓瑤

映大盛天後

主演：李元霸、元彪、狄龍

導演：羅卓瑤

七直天滿

水尼狄和作威斯路

主演：李元霸、元彪、狄龍

導演：羅卓瑤

週二第

場五天今

主演：李元霸、元彪、狄龍

導演：羅卓瑤

眾觀有速永戲好

影益得相 片名著名

主演：李元霸、元彪、狄龍

導演：羅卓瑤

映大盛天後

主演：李元霸、元彪、狄龍

導演：羅卓瑤

映大盛天後

主演：李元霸、元彪、狄龍

導演：羅卓瑤

映大盛天後

主演：李元霸、元彪、狄龍

導演：羅卓瑤

網球好手納斯達斯

被網協罰五千元

主演：李元霸、元彪、狄龍

導演：羅卓瑤

映大盛天後

主演：李元霸、元彪、狄龍

導演：羅卓瑤

大王

主演：李元霸、元彪、狄龍

導演：羅卓瑤

映大盛天後

主演：李元霸、元彪、狄龍

導演：羅卓瑤

THE TWO UGLY MEN

主演：李元霸、元彪、狄龍

導演：羅卓瑤

映大盛天後

主演：李元霸、元彪、狄龍

導演：羅卓瑤

天兩後最

主演：李元霸、元彪、狄龍

導演：羅卓瑤

映大盛天後

主演：李元霸、元彪、狄龍

導演：羅卓瑤

將可代替歐美銷場
廠家接單排至明春交貨

工商處制止米價漲

督促大量沽出食米

米價仍呈穩定市民受益

【本報訊】昨日米糧行市，咸大大增，因為南盛一方面不准進口米商提高價格，另一方面則派出警察及監督開盤，若擅自起價或將餘糧囤存不出沽，則有嚴懲可能。在這種緊明措施下，昨日開盤沽出之糧共達一萬四千包，價格仍呈穩定。

昨日開盤沽出之糧五百包，每担九十九元，新巴占二千五百包，每担一百廿五元，雙字油站三千一百四十包，每担一百廿七元，供字絲苗二千包，每担一百三十九元，紅鼓美苗一千包，每担一百廿七元，華南新一千包，每担一百三十九元，油站一千包，每担一百卅三元，西字一千包，每担一百廿二元半，天字絲苗一千包，每担一百四十四元。

西盛與克則因爭端，巨虧

英瑞法滙改低

加德匯均掛高

美告羅士又告上昇

【本報訊】本港外匯
瑞士法郎、法國法郎、
馬克及印度盧比，
昨繼續升。平均
約為二點五五。
英鎊、加拿大元、
澳幣之新匯率，亦
○．七三〇港元改爲一
．二六五港元，買入
價由一．五九五港元
改爲一．二五七港元
，即每英鎊較前少兌
○．三五五港元。

股市冷靜牛皮微順

成四千一百餘萬元
金門昨宣佈派中期息二角半

每日市股

五日至九月廿六日截止過戶

金門宣佈棉中息每股二角半 由九月十

昨市走勢繼續平淡，交投數字雖較前日爲多，惟一般做價仍無進展，祇屬牛皮線局面，起落幅度狹小，收市時價位互有輕微震盪。

匯豐與其倫敦分行電牌收盤：一〇元〇二〇元，各收九〇元及二七五元。電匯地盤收盤：一〇元〇二〇元，各收九〇元及二七五元。電匯地盤收盤：一〇元〇二〇元，各收九〇元及二七五元。

同利升〇〇五元。收五〇五元。二商三行中，會豐源現仍向上，報好〇〇五元。收九二五元，其兩者報順，怡和穩低五元，和記再落五〇一元。各收七八元及七三〇元。會場股風仍甚強旺，九巴振起〇〇五元。收三三〇元。黃埔金硬三〇元。股風仍甚強旺，立斯走勢仍佳，度隙上〇七元。後以〇六八元收盤。報升〇二〇元。公用報九燈移低〇二五元，九巴及港燈則分別漲高〇二〇元及〇五元。

遠東分類指數較前市比較如下：銀行類二五三・九九七・七二

公用銀一七六六、四四四三、八八、地面聲銀類三九九九、三四四六、〇八四、工部局公契類四五六六、〇一、四四、三七六、二三四六、三、二九三、七二、酒店類九、〇一二、四四、四八、倉庫類五一、〇九、棉類一七三、三、〇八一、九〇、提貨類四二、一七、五八、起六、一、〇九、棉類一五五、五三、

在成交金額四百一十七萬元中，計香港交易所佔七百一十七萬元，遠東交易所佔一千五百三十六萬元，金銀交易所佔一千八百八十三萬元，九龍交易所佔四百二十七萬元，茲將昨日股市行情彙表列如下：

股名	收市價	最高價	最低價
匯豐銀行	二九、二〇	二九、三〇	二九、〇〇
(英倫電報)	二七、五〇	二七、七〇	二七、四〇
渣打銀行	一四五、〇〇	一四五、〇〇	一四四、〇〇
華比銀行	四、九〇	四、九〇	四、八〇

本港金鈔外幣行情表

八月廿九日(星期三)		(銀幣)	
(九九K金)		正 鑄	12.6
開收	市面	埃及鎊	7.6
最高	652.0	澳洲元	7.1
最低	644.0	加 拿 大	5.1
	653.0	加 元 (大)	5.1
	641.2	加 元 (小)	5.2
(美鈔)		菲 幣 (大)	0.7
大曾	紗 鈔	菲 幣 (小)	0.7
	5.145	大坡紙	2.1
	5.130	新坡紙	2.1
(美電)		新坡啤 (百計)	57.6
最高	5.13875	舊 幣 (每元)	0.9
最低	5.13625	西德馬克 (百計)	205.0
(通天單)		法國新法郎 (百計)	114.5
最高	5.1350	瑞士新法郎 (百計)	166.0
最低	5.1300	泰 幣 (百計)	26.3
(日 元)		台 幣 (千計)	135.0
大紙	紙 (萬計)	新金邊 (千計)	16.0
小紙	紙 (萬計)	仰 光 (百計)	81.0
	192.375	西貢紙 (千計)	8.5
	191.375		

電鈔日元均穩

金價報昇八元
去息一元尾盤六四四

銀行資金無出路

工業貸款未放寬
成爲不相調和畸形發展

利息不斷提高
美股價仍站穩

【紐約廿八日路透電】二美市股票上揚後，午市又告振盪，下場不遇極低的壓力仍未導致任何重大的改變。紐約證券交易所開價的數目比歐交所更多。

成交股數達達一千一百萬股。紐約證券交易所一小時價目表股票指數上揚零點三至五十四點二五。

最活躍股爲他利達，下跌零點一。

國際紙業，四十三，迪新食品，一四點，萬國通商銀行，二點六六二五，萬源達，三十三，美國電報，四十六點七五，冠軍國際，四十七點七。

外圍行情續跌
糖市淡勢加深

一位分析家表示：令市況振起的利率消息包圍日用品價格降低，銀行利率提高，但大銀行利率等，而市上仍舊持平。

杜勒斯昨晚一連平均指數收市時上落一點三六至八七點一點，紐約證券交易所升價股五百一十五股，跌價股五百四十一種，全日新的低潮。

【本報訊】本港港市淡勢持續，在昨晚市壓力增強之下，粗、幼砂價均略為降低，然由於一般買戶已感飽和，且心理相當疲憊，即使找價求沽，亦不易找到買家，以期內外形勢來看，續市會出現一個新的低潮。

進口商認為：日美商已交再往紐約，要由於國際匯率變動，是通過於匯率變動，再取所影響，基於此形勢，美商最近接近於以低價放沽，花寶將以低價放沽，整個匯市全面下卸，一方面，食鹽開始增加，另一方面開銷增大，是對於市加碼，連來是對市加

提前在今日上市

【本報訊】原定於八月三十一日在港港。及金銀三會上於新海航業，發出新股保證書。為了免受騙電請者資金久未關係被騙一空。爲了免受騙電請者資金久未關係特提前於今天（三十日）開始，在上市三會掛買賣。

新海航業是實力不俗的航業股之一，它的市價二元五角，根本比重估價值後的股票資產價值爲低。今天一經開市上市，深受注視，且不少投資者亦把它目爲理想投資對象。

大通銀行昨日宣佈

大通銀行昨日宣佈

擢昇何桂全任副理

【本報訊】大通銀行宣佈擢升何桂全為副經理。何氏駐於該行的中區總行；担任新職後，他將協助促進該行的私人貸款、個人戶口、買賣貨幣等事務。

何氏畢業於香港中文大學，獲商學士學位。

靜宜女子中學

夜校招生通告

班級：英文中學中一至中五。（係選會考）
中文中學中一至中五。（係選會考）

報名：每日上午九時至下午五時，晚上七時
九時。星期日及公衆假期停止辦公。

校址：九龍界限街一二六至一二八號金座
九龍太子道二一四至二一六號金座

電話：K一三六七九二八 K一八〇一三一

新界民政署元朗理民府佈告

茲將一九七三年月份射擊時間表公佈如下，俾衆週知

日期	練習時間
九月一日	由上午八時至下午十二時三十分
九月三，四日	由上午八時至下午六時
九月五日	由上午八時至晚上十一時
九月六，七日	由上午八時至下午六時
九月十日	由上午八時至深夜十二時
九月十三，十七日	由上午八時至下午六時
九月十八日	由上午八時至深夜十二時
九月十九日	由上午八時至下午六時
九月二十日	由上午八時至深夜十二時
九月二十一日	由上午八時至下午六時
九月二十二日	由上午八時至下午十二時三十分
九月二十四日	由上午八時至下午六時
九月二十五，二十六，二十七日	由上午八時至深夜十二時
九月二十八日	由上午八時至下午六時
九月二十九日	由上午八時至下午十二時三十分

根據香港法例第一九六章防衛（射擊練習區）條例於上開射擊暫時時間內，任何人均不得進入或逗留任何炮台地區，違者將被投訴或軍部人員勒令離去或拘捕。

一九七三年九月三十一日

劍橋大學
一九七

試別	考試日期	費	用
全級中文文憑試	一九七三年十一月十一日	全試	七十五元
英文文憑試	一九七三年十一月十二日	補考	四十元
英文文憑試	一九七三年十一月十三日		一百元

上列考試均非以英語為其第一語言而年齡超過十六歲之考生可免。

報名手續：

(一)學校考生由校方辦理。

- (二) 其他考生可用自修生義參加。
- (三) 自修生可於八月三十日趕往九龍廣東道三百九十三號廣東惠政公所署十一樓政務司考試組索取報名表格。
- (四) 自修生必須親自將填妥之報名表格遞交其本人之身份證號碼及近照兩張(photocopy)於九月三日至九月七日期間，每日由上午九時至下午五時遞往上述地址辦理手續，逾期恕不受理。
- (五) 自生須於辦理報名手續後，於九月十一日前送往海防廳國際希道利大廈五樓政務司署會計部用現金或支票方式繳交考試費。

海事處佈告

海軍處擬定之渡山通商時，船隻速度有清水人主之快艇在通過介於水灣及水灣之間的渡山通商時，船隻速度應以對區內游泳人主及駕艇者，引起危險。

又特便須特別小心及限制速度，在航經香港水域任何一處旋時通過道時，必須特別小心及限制速度，以免發生意外。

根據香港法例第二八一章，船舶條例第六十六條之規定，即日起，任何船舶，在航經渡山通商時，必須將速度減至不超過五哩，並須小心航駛。

海事處佈告

有關於移動油櫃及油櫃車
由海路運送危險品事

船舶或貨物常務局所發油櫃書(藍皮書一九七一年版)序言第三十一至三十三段列有關於可移動油櫃及油櫃車由海路運送之程序，並指出該等可移動油櫃及油櫃車在设计上及建造上所稱之標準。

(一) 爲船舶及船上船舶安全起見，可移動油櫃，油櫃車及油櫃車必須經過試驗，並符合各項試驗，而上述報告內所載有關在試驗或



(照近全桂何爲圖附)

五年半至七年半

大學教授研究小組主張

多用中文

哥頓毛酒口口樂

哥頓毡酒加可口可樂
酒部市務經理麥倫

據稱：是次比賽深得
界歡迎，參加商號逾
游庭
在面

，結果獲頭獎者爲天
糧食土多，二獎爲成
士多，三獎爲鴻記士
擱淺 位西練學，後三

雙已告脫險。
據悉：警方水

當時警方並未採取
訓練學校的職員打
電話稱：有兩艘遊
方十八日遊歷二時

外，其附設之「學部」，還特自

外，其附設之「海學部」，還特自聘專門人員數位到校

方改用國際學名代考慮
政用界限而世界球場
舉行集會 實又指出
如市申請 亦批准准
的申請 乃也重
新考慮該項建議
改十三學及工人團
議於上星期也曾經達
令在摩士公館舉行集會
後因天雨改為示威

(四) 閱讀測驗和 (五)
答有關疑難

往北帝廟、參觀古
觀安樂堂、十時廿
時到聖廟、隨遊長
俱樂部、由總理、團
派招待十時三十分
山頂開茶、及在西
頂頂開茶、及在西
有汽水西餅招待、
行有會員及遊人二

旅行輕輕鬆鬆 工作從從容容



閣下要到美國辦理公事嗎？乘搭日航是最理想不過的選擇。先娛樂，後工作，亦是最好不過的主意。

日航為此特別提供最殷勤的服務。只要你喜歡，大可觀看精選電影，聆聽爵士音樂。而耳目享樂之餘，還可大快朵頤，飽餐佳餚美酒，必然能令你樂在其中。

每日上午（星期二除外）和每日下午，日航都有747為主的豪華客機，飛渡重洋。

因此，無論你要到檀香山、溫哥華、洛杉磯、三藩市、紐約或者墨西哥城，都請乘搭日航。

旅行時輕輕鬆鬆，工作時始能從從容容，閣下當然明白這個成功的道理。

日本航空公司
隆而重之以款嘉賓
香港中環鐵行大廈
定位部電話: 5-230

中國第一補酒

參茸固本酒

總代理
冠和行
酒

電話
：K
823993
825087
各大酒
行均有
出售

看速看末天今後最

謝夜午晚加店李街平發 過記 齋興

近奇女謝

火女四 號一男 身第一

肥潤和味

李 齋 陳 谷 陳 治 李 齋 陳 谷 陳 治

佳鮑太 石·邊 份網治


每張奇品 照能照

五場	最後 戲寶大羅哈恩 金盃賽風彩 七片智風彩 兒童不宜	場五後最天今 主 演 菲士積 趙兒可歐 演 浩杜葵 巨殺道公 環連子九	宜不童兒。幕潮殺七 · 趙廣張緊程過。
寶巴山蘭 釵巴巴卡杜 · 拉·布 (主演)	裙 春底	大趣明 喜情天 劇風聯 · 飛晚	
主招保田食·星羅·羅狂虎戲：場早天今			

今天五天大戲院

高保士畢狄阿 片動特一雄公聯
 菲羅打蘭龍倫 王作務切親司美

史·加



龍王

賈族獻新 納溫高米 漢兩敵仇 演大金虎

午夜場
 快榮早
 榮游晚
 游晚
 榮命
 命槍

午夜場
 快榮早
 榮游晚
 游晚
 榮命
 命槍

虎老小：場夜午院兩晚後

定座早場五天天天綫全
 片巨藝文情純肺肺人感行觀不寡
 宋存壽導演
 都正春導演
 窗
 奴
 人成
 孺年
 病無味回
 主李孟
 演琳珠
 虎老小
 場午三
 夜在院

映獻後最場五天今

歷神 秘島 險記

新里 奧 沙 瑪 夫 瑪

物小夫大 人與丈

情倫的式迷雲 半獸士星金 利各

今日明五場最後

大開眼界。老少咸宜

神鳥記飛

後天 獻映

飛天賊

清室動機 生於片意

今晚七時正 萬國大戲院

每五天一場

九點一、半點七、三點五、半點兩、四點二十
占卑亞 蓋路士 主潘田 占卑亞 蓋路士 主潘田 占卑亞 蓋路士 主潘田 占卑亞 蓋路士 主潘田

新世電影院

欣全寶 喜劇電影 美國治 英雄傳 風雨 七老

<p>五今天只 場映天映 片互爭彩七</p> <p>軍鐵 巴血 顧將</p> <p>演主葛史治佐</p> <p>黑吃黑：楊早 楊正天兩後奧</p> <p>翼大飛特 ：戲行技</p> <p>楊夜午晚後 虎老小</p>	<p>仍五今天 映場天映 片互格風新彩七</p> <p>引 誘</p> <p>導演 白景瑞</p> <p>蔣丁岳劉藍 生光何家莊 演強超鳳昌利</p> <p>楊夜午晚後 仇帶黑</p>	<p>四今天只 場映天映 片西門打彩七</p> <p>好八 漢條</p> <p>土六亡之亡 ：壯徒從自</p> <p>硬硬硬：楊早 子娘殿二十半</p> <p>楊正天兩後奧 配歷無無 ：險無無</p>
--	--	--

今天兩天兩院五場獻映

！片巨戰槍門打張緊激烈驚香品出司公納華

4 FOR TEXAS

德州四傑

拉杜納仙蘭法
臣明布士理查
內馬甸
寶愛達妮安
絲德安鄉蘇烏

主演合聯

出美雙
手。傑
段各奪

運財雙
奇。例
謀各爭

道刺場場 驚香事

演主青李。李麗李。顏英：場夜午晚今珠明

映場五天今
王霸片作動務特美聯
三高士畢龍阿
王羅保打羅倫
會非罪史·加·狄
霸雙龍
天虎
寶女點十寶後血點早金
刀獨：一髮肉酒半十門
虎老小：場午兩後
人國中：場早今都

狂風入道第二週三

9.40 | 7.30 | 5.20 | 2.30 | 12.30 : 間時

和路秋斯
尼五十通
年大賁獻

主演：羅利銀行、羅士傑白蘭、馬太魯高遜

The Great Dictator
The most shocking story of modern times

大獨裁者

三獅原裝被偷 週二第滿狂

片初一轉段局

其秒無比

高潮迭起

別開生面

狗咬狗片

老少咸宜

鬼馬飛人

驚叫聲保證！震我每件衣！有天天家鄉

明晚大戲院 七時半開演 欲飲酒者 請於七時半前 換午點十元 票一張 換花紅 一紙

映續場五線全天下

片宜情愛國文理倫品司公庫國

主演 蔣 馮 陳 丁 劉 岳
蘇 斌 維 超 光 海 新 又 強 家 昌 昌 昌

領銜主演

白景瑞

導演

原名驚天霹靂 他 電檢新編白
傳不影行他來她挑 影的風最景

主演 馬 高 白
演倫海道麗 仇帶黑 場午晚
演倫海道麗 仇帶黑 場午晚

計美巧私太譽七北餘今 福天早英
的倫倫倫倫倫倫倫倫倫倫 倫倫倫倫倫倫倫倫倫倫

訂場歌 點十加場五夜日天今
座前請 四二開
八點九、半點七、四點五、半點兩

主賓 寧鮑斯尼喧·榮馬李

客浪濤星煞大

Lee Marvin & Ernest Borgnine in
EMPEROR OF THE NORTH

巨響七格 時代大茲列德雅烈顯 賣大盒
片士多影 作英年 ？海國

庫知海和京東排海九一場午 價第半十點
一與地天京王理海九一場午 價第半十點

舞之亡死拍亞泛爲會得彼秦

據泛亞宣傳部稱：在李小龍逝世之前，該公司曾與李氏簽拍一新片之約，預算今年內完成一部名為「死亡之舞」新片，詎料李氏簽約後，不久而歿，但泛亞不欲因李氏之歿

前幕閒話

幕，演出頗有新鮮感。憑那副清瘦的身型，在衆前對像一瀟灑時，也十分惹人喜愛。

不受父兄寵愛的女孩子，愛上與能成爲「對號人」而招搖終生。把劇情發展得相當利落，但前途發展恐保存新瓶的氣質，令人難以滿意。

以文藝片而言，導演既百花點心花，觀眾亦不妨捧捧。新人林青霞若能保存新瓶的氣質，

雖然難免，但頗帶感人氣氛。男角有胡奇演來雖重，女配角張俐俐佔戲雖然不多，但亦能給人好感。

不可不知

胡奇 好
林青霞 好
張俐俐 好
胡奇 好
林青霞 好
張俐俐 好

即將再度來港演唱
賭仙——荷西非利
斯，是當今世界樂壇
傳奇性的人物之一
不單祇對結他玩得
更與他合作寫曲，義
宣人的心理而成為他
愛情俘虜，他便是他
現任太太珍娜，她除
照顧他的日常一切外

魯俊恐遭報復
竟然不敢結婚

高岡已滿有婦之夫，前晚在寶貴酒家，開六十五席，聚至親戚四十堂，使賓客歡談。白雲都說他早抱孫，帶老妻，笑臉頰紅潤。

向却和高岡的心願，有出入。

做新郎的高岡，這次是蜜裏吞針，生煎牛黃，親臨觀禮。

夜半子而散，一面弄到深夜才歸。

昨晚，這位長江大少爺小，儼然地在金章證印席，勳安長江人感。

白雲帶同式樣兄弟們有吉甯車輪式循迴，高岡敬道：巴山是二路光輝，存將他澤粹，登彼亦能身寬符記，怎料被高岡大聲警告：

「『魯俊果然給嚇退，轉個圈在周劍和奎錦後，到底此位大先生（香港先生），卻沒有像他給諸閹那樣的。」

白雲也給高岡整箇面攔括，祇有不怕後果的巴山，準應西馬便一大隊降服。

魯俊原原本本打算天飲啦？」

「魯俊，你休後悔，知短則無！」

阿候哪有優美，何回竟展期期說要方都同意展期

娛樂

[illegible]

連場務員也由港帶上

絕色日記

羅傑·諾已回來了，他們爲這部影片十月到美國去拍，羅傑爲最好是把所有的工作人員帶去，這樣，保證工作不受阻礙。

目前，羅傑爲電影局到美去拍那部片，學生在唐人街到美國工務局來，羅傑在唐人街到美國工務局來，

合作來實現理想，工作拍子合不來，影響工作的進度，有時，又有工作不熟練的麻煩，如影片進度理想，不會有隔膜的走上表演場，這是很特別的演出，正所謂傑一個橫。

那部片，許冠傑在片中的特點，把招搖顯因此，許冠傑在片中的特點，把招搖顯因此，許冠傑在片中的特點，把招搖顯

他不但功夫好。而且現在能
多，就算有，拳脚功夫都很普
動都講究真材實料的功夫。花
派用場了。方野這一着正是聰
頭。

國人，就是他不想被人說
來自泰國的方野，自
就在泰國設帳授徒，在泰

來港後方野加入電影

戲何在？平正派和反派，祇要能成了。何必斤斤計較這些哩！

身子。他拍「黑帶仇」是離開邵氏後的作品，擔起重頭戲，就因有優異的演出，因此頓成活潑分子。

唐寶雲在你們的拍片酬勞，過去一向傳說是台幣廿五萬一部，可是前不久名導演歐陽影齡請她與王戎合演一部時裝喜劇打鬥片「愛的太園蓋」，片酬竟提到台幣三十萬。記者問歐導演：是她自己漲的，還是你們主動幫她加的？這位名導文藝

「窗外」一片中，在一九五三年，他
林青霞、張俐仁的
始了演戲生涯，那
使人感到驚異，男
在陸訓部擔任大隊
胡奇的演技，其一
一年要巡迴演出十

[illegible]

秀新攝發這被演

港人，一，拍戲，角演活了，才是他獨角戲的機會。要廿多萬，大限牌，因女主角要廿多萬，男主角要廿多萬，在台灣，拍部影片，最少要台幣二百七十多萬。那筆錢就去找成本三分之一的，其他還要花錢的地方非常多，包括拍外景、搭外景、配角、攝影、燈光、場記、副導演、配音、剪接、沖印之用，可說真正用在電影膠片上的錢，非常少。在如此情形下，如何能提高利潤水準？

戴運龍先生的指出：明星們的「獅子大開口」，「胃越來越大」，也等於是自絕路。製片人在不理性情形下，迫得只好發新人，培植新人，因起大牌也者，在毫無根據與片人的情形下，遲早必會被淘汰，如果大牌能與片人合作，

珊瑚紅 寶藍 石奇灣台

名貴首飾

高 尚
華 麗

(廣大生東)號廿道教士莊：店分仔瀝 (廣大興東)號二廿道角核荔：店分角旺 號三四零至五三零道東葵：店分角北 (廣大英東)號百零道教彌明沙沙龍九：司公限有產物生民隆合

映獻天明

高度刺激
兒童不宜

占士 高賓 領銜主演 卜達倫 克里 夫托 佛遜

悍匪被 包圍， 小屋外 血戰！ 原野大 決鬥， 鎗聲震 宇宙！

大丈夫，頂 天立地！ 小人物，走 投無路！

火時，煞充邊色，溫滿
！爆隨氣滿！無春馨床
無神警異兇悍
比勇長常狠匪

